

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Public Works Government Services Canada- Bid  
Receiving / Réception des soumissions  
189 Prince William Street  
Room 405  
Saint John  
New Brunswick  
E2L 2B9

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

All questions are to be submitted in writing to:  
Gisèle Doucet - Email - gisele.doucet@pwgsc.gc.ca  
or fax no. (506) 636-4376.

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works Government Services Canada- Bid  
Receiving / Réception des soumissions  
189 Prince William Street  
Room 405  
Saint John  
New Bruns  
E2L 2B9

<b>Title - Sujet</b> Emergency Generator-NB Detachments	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EC016-160510/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> R.061867.002	<b>Date</b> 2015-08-12
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWB-004-3668	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWB-5-38033 (004)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-08-19</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Doucet, Gisele PWB	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwb004
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (506) 636-4541 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 636-4376
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Cette modification à l'invitation numéro un (1) est soumise pour inclure l'addenda numéro 1 suivant.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant. L'Addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas.

Addenda numéro 1.

## **1. QUESTION ET RÉPONSE**

Q1. Please clarify the following:

1. Generator Fuel Tanks - I do not see any capacity ratings for the tanks on the drawings or in any specifications. We need this information.

R1. Subbase fuel tank shall be sized for 24 hour run-time at genset full load. Tank size shall not exceed 2500L.

## **2. DEVIS ET DESSINS**

### **2.1 GENERAL**

- .1 Change project title to indicate "Supply and Install Emergency Generator" as applied to Specifications, Drawing E-1 Site Plan and Details, Drawing E-2 Electrical Specifications, and Contract Documents as applicable.

### **2.2 SPECIFICATION SECTION 01 11 00 - Summary of Work**

- .1 Revise article 1.1.1 from "Installation of new diesel generator..." to "Supply and installation of new diesel generator..."
- .2 Revise article 1.1.5 from "Installation security fence." To "Supply and installation of security fence."

### **2.3 Drawing E-2 - Electrical Specification:**

- .1 Section 1.2 Description of work:
  - .1 Revise article 1.2.1 from "Installation of new diesel generator, ..." to "Supply and Installation of new diesel generator, ...".
  - .2 Revise article 1.2.3 from "Installation of concrete pad, ..." to "Supply and Installation of new concrete pad,..."